# وثيقة استبدال هن عصر دولة المماليك الجراكسة دراسة وتحقيق ونشر (") 

د/ عودة رافع الثرعة<br>باحث/ الأردن

د/ محمد محمود العناقرة
أستاذ مشارك/ قسم التاريخ

كلية الآداب/ جامعة اليرموك/ الأردن

## الملخص

تعدّدت الطرق التي كان يتم بها الاعتداء علــــى الأو قـــاف والاســتيلاء عليهـــا

 و السجلات في تاريخ نلك الفترة. و عند القيام بعطلية الاستبدال كان يستلزم القيام بمجموعة من الإجر اءات التي أنتجت مجموعة من الوثائق لتكون شاهدة على إثبات صحته، ودلـــيالا

 وثيقة جديدة من وثائق الاستبدال كانت مفقودة من عصر دولة المماليك الجر اكسة، ولتـلّل وتبيّن عناصرها كاملة، وهي وثيقة طويلة تآكلت بعض أطر افها، ومُسح بعض أجزائهـــا، ولكن قمنا بقر اءة وتوضيح مضمونها وتحليلها وتحقيقها ونشر ها ليستفيب منهــا البــاحثون و المختصون و الدارسون في حقول التاريخ و الار اسات الوثائقية.

كلمات مفتاحيه: استبدال، جر اكسة، مماليك، وقف، وثائق.



## Abstract <br> Substitute document in era of Mamluk second (Jarkas), study investigation and publishing

They were many ways by which Awqaf were broken and conquering them, but the clear way which was active in the Mamluksecond era (Jarkas), was the way of having the substitute, and which was proved by document and records at the time of that era, and by doing, so it was needed to follow many actions, which resulted in a group of documents.

To be a witness on the prove of the truth and a evidence of the continuity and the prove of the substitute with deciding of SHarea role, to be an evidence Qudah and scientists for the truth of this.

And depending on this comes the importance of this study to deal with and analyses the symbols of anew document of substitute of document. Which were missed in the era of Mamluk second(Jarkas), were it was along document with ignored parts and deleted other parts, but we worked on reading explaining and publishing the content, and to be helpful for researchers and students in the field of history and documents.
Key words: substitute, Jarkas, Mamluk, Waqf, documents

## (المقدمة

تعد وثائق الاستبدال من الوثائق الهامة التي برزت بكثرة في العصــر المملوكي الثاني الجركسي، وإن كانت بذور العبث والاستبداد والاستيلاء على الأوقاف بدأت مبكرًا، حيث تأتي هذه الوثيقة النادرة و الهامة و المحفوظة بدار

 الاستبدال واغتصـاب الأوقاف، بأن هنالك وثيقتي استبدال مملوكيتين تزجعان إلى القرن العاشر الهجري ولم يستطع الاعتماد على أي منهما؛ وذلـــك لأن الأولى والتي تحمل رقم (VT/OYY) كانت ممزقة وضاع الكثير من أجزائها،
$\qquad$ د/ محمد محمود العناقرة، ود.عودة رافع الشراعة: وثيقة استبدال

 نفس الوثيقة التي عثرنا عليها مؤخرًا في دار الوثائق القومية بالقاهرة، ومن جهة أخرى فقد أثشار الدكتور محمد أمين في كتابه فهرست وثائق القاهرة بأن



 يوسف بن قاسم بن الحاج أحمد الدمقي المعروف بالعقرباني(؛)، لذا تكتسب
 مكنونها و إعادة نشر ها، فجاءت الار اسة رصينة متأنية غير مسبوقة وذلــــك نظرًا لأهمية الوثيقة وقيمتها الشر عية والقانونية و التاريخية بما تضمنتهـ مــنـ معلومات قيمة عن تاريخ تلك الفترة.

- تعريف الاستبدال
- الاستبدال لغةً:
 بغيره إذا أخذ مكانه، و المبادلة تعني التبادل والأصل في التبديل تغيير الشيء عن حاله، و الأصل في الإبدال جعل شيء مكان شيء آخر، و العرب نقــو لللي يبيع كل شيء من المأكو لات بدّال وحقيقته أن التبديل تغيير الصورة إلى صورة أخرى والجوهرة بعينها، و الإبدال: تتحية الجو هرة واستئناف جوهر أخرى(0)، ونلاحظ هنا أن ابن منظر ور يقول نقلاً عن ابن العباس أن المصدر

 بغيره، وتبديل الثيء أيضنًا تغييره و إن لم يأت ببدل، واستبدل الثيء بغيــره
 Irr وتبدله بـه، إذا أخذه مكانه()، ويقول الفيروز آبادي: "وبادله مبادلــــة وبـــدالاً: أعطاه مثل ما أخذ منه"(^)، و الإبدال و الاستبدال مثلان فلا فرق عند أهل اللغة بين اللفظين؛ أحدهما مكان الآخر(9) و هذا يدل على أن لا خلاف في استعمال كلمتي استبدال و إبدال، فكالهما اشتقاق سليم ويدلان على نفس المعنى الــذي - يقصد بـه التخيير


## - الاستببدال اصطلاحًا:

أمـا الاستبدال اصطلاحًا فقد حصل هناك اختلاف في المعنــى بــين العلماء، فمنهم من يرى أنـه بُر اد بالإبدال بيع العين الموقوفة لشـــر اء عــين أخرى تكون وقفًا بدلها، و البدل هو العين المشتر اه لتكون وقفًا عوضتـــا عـــن الا العين الأولىى، والاستبدال هو أخذ العين الثانية مكـــان الأولـــى(•‘)، ويــرى وى آخرون أن الاستبدال هو بيع الوقف، و البدل هو شر اء ما يكون وقفه عوضًا عمـا باعه(")"، ويبدو أن أصحاب الر أبي الأول أقرب إلى الصـــو اب، وذلــــك لمو افقة رأيهم للمعنى اللغوي للاستبدال، و لأن الفقهاء استخدمو ا عند حــديثهم عن مسألة الاستبدال على ذكر لفظ الييع قبل لفظ الاستبدال، ومعنى ذلـــك أن الاستبدال مرحلة تالية لييع الوقف، فهم دائمًا يقولون: علـــي أن أبيـــع هـــذه الأرض و استبدل بثمنهها مـا يكون و قفاً مكانها(¹). - الوقف والاسنتبدال فيه في العصر المملوكي:

تعود بدايات ظهور الوقف إلى عصر الرسول محمد صلىى الله عليه وسلم، حيث يذكر الو اقدي أن أول صدقة في الإسـام هي أر اضـي مخيريــق التي أوصى بها النبي محمد صلـى الله عليه وســلم ووقفهـــا (ّ) . و اتشــعـت الأوقاف في العصر الأموي و العناية بها وذلك بإنشاء المســـاجد و المكاتـــبـ و و و غير ها (ء)، و أصبحت لها إدارتهها الخاصـة و المستقلة عن القضـاة في العصر العباسي(010) في حين شهـ العصر الفاطمي نوسعًا في أعمال الأوقاف حيــث ذكر المقريزي بأنه صـار للأحباس ديوان مفرد أي ديوان خاص تشرف عليه
$\qquad$ د/ محمد محمود العناقرة، ود.عودة رافع الشراعة: وثيقة استبدال
الدولة الفاطمية (1).
ومما لا شك فيه أن الوقف في العصر الأيوبي قــــ شــهـد تطــوررًا واضحًا وكبيرًا، ولكنه نضتج وتوسع في العصر المملوكي حتى شمل مختلف نو احي الحياة، فحينما قامت دولة المماليك في مصر وبلاد الثام في منتصف القرن السابع الهجري/ الثالث عشر الميلادي، كان نظام الوقف قد وصل إلى
 مصر وبلاد الثام هو العصر الذهبي للوقــف، وكـــان أصـــــاب الأمــــالك و الأمو ال سواء كانت منقولة أو غير منقولة يسار عون إلـى وقفها إمـــا وقفـــا خيريًّا أو أهليًّا (') .'

و إن السبب الرئيسي في ازدهار الوقف في العصر المملوكي يرجــع لاعم سلاطين المماليك لنظام الوفق و اتخاذهم منه وسبلة لتدعيم حكمهم، فمن المعروف أن المماليك لم يصلوا إلى حكم البلاد عن طريق شرعي، بل كانو ا غرباء عن المجتمع، واعتبروا من جانب آخر مغتصبين للحكم والعرش من أصحابه الشر عيين الأيوبيين، فبنظام الوقف توددوا إلى الشعب ليكــف عــن البحث عن مساوئهم، وينتهي عن البحث في أصلهم ومدى أحقيتهم للحكــم، و عليه فقد كثرت الأوقاف لدرجة أن أصبح العصر المملوكي العصر الذهبي للوقف (^).

وكان ابن خلدون قد أشار إلى تر اجع دور مر اكز العلم القديمة فــــي
 إقامة الوقف على المنشآت المختلفة لأسباب عديدة منهــا أن خشـــــية أمـــراء وسلاطين الدولة المملوكية من تقلبات الأحوال وعادية سلطانهم، الأمر الذي ولّا لديهم خشية على أبنائهم وذريتهم ممن يخلفهم في الحكم فاستكثروا الـــن بناء المدارس و الزو ايا والأربطة ووقفوا عليها الأوقاف المغلة يجعلون فيهــا شركاً لولدهم ينظر عليها أو يصيب منها مع ما فيهم غالبًا من الجنوح إلـا ولــى

الخير والتماس الأجور في المقاصد والأفعال، فكثرت الأوقاف لذلك وعظمت
 الاستبدال من خلال الشر ع طريقًا لتحقيق ذلك بما يصدره القضـاة والفقهــاء بجواز ذلك (r.) .

وإن من المؤشرات التاريخية لطبيعة علاقة مصــر بــبالاد الثـــام،
والمتمثلة بقيام السلطان المظفر حاجي بإرسال أميــرين مــن مصــر عـــام
 وطو اشي من بيت المملكة، فنسلم مصاغًا وجواهر نفيسة جدَّا، ورسم ببيــع جميع أملاكه، وما كان وقفه على الجامع الذي كان قد شر ع بعمارته بســو
 و الحمامين المتجاورين ظاهر بـاب الجابية، غربي خـــان الســلطان العتيـق وحصص أخرى في عدة قرى في الشام (¹).


 الأسعار وكثرة الغلاء فيها، واستيلاء الفقر والحاجة على أحوال الناس وكثرة وتتوع المظالم من أرباب الدولة المملوكية بالقيام بمصادرة أمو ال الناس فيها، واستبدال العديد من الأوقاف(r)
و هكذا فقـ أكثر سلاطين المماليك من وقــف الأراضـــــي المختلفــة و العقار ات، سو اء كانت من أملاكهم الخاصة، أو من أملالك بيت المال التــــي
 مباشرة متل تسبيل الماء العذب سواء المخصص منها للإنسان أو الـــدواب،
 وتكفين ودفن الموتى الفقر اء، وإطعام الفقر اء، واعتبر سلاطين المماليك هذه
$\qquad$ د/ محمد محمود العناقرة، ود.عودة رافع الثنراعة: وثيقة استبدال الأوقاف منة على الشعب، وڤربـة يتقربون بها إلى الله تعالى، بالر غم من أن معظم هذه الأوقاف كانت من بيت المال (r). و على الرغم من اهتمام أمر اء الممـليك وسالطينهم بالأوقاف و العمل على المحافظة عليها، فإن كثير"ا منهم اتخذ خطو ات مناقضة بالتعـــدي علــى الأوقاف في أشكال عدة منها المصـادر ات واستبدال الوقــف و غبرهـــــا مـــن إجر اءات من أجل الاسنيلاء على الأوقاف و الاستفادة من المردود المالي التي كانت ترد منه هذه الأوقاف (٪؟) ومـع ازدياد الأوقاف ونتّو عها ظهرت أطمـاع الســـلاطين و الأمـــر اء وكبار المتتفذين واستحلُّ ا الريع الذي يعود من الوقف بطرق عديـــدة، كـــان أفضلها وأستر ها هو باب الاستبدال، فلكي يبعد الحــاكم عــن نفســــه صــــفة الاغتصـاب كان بجبر المتولي عليه بـاستبداله ثم يشتري عينة من المســـتبدل، فتؤول ملكية الوقف إلى الحاكم، دون أن يكون طرفا في عملية الاســـتبدال، فكان الاستبدال هو غطاء للاغتصـاب (0)

وقد برز الاستبدال بشكل جلي وو اضــــح فـــي العصـــر المملــوكي الجركسي/ الثاني، في القرون من الثامن إلى العاشر الهجري/ الرابع عشـــر
 القضـاة بالعديد من الأمور التي تسهل عملية الحكم بـاستبدال الأوقاف، و هـــذا مما سهل فيام أهل الدولة بالاستيـلاء على الأر اضـي الموقوفة بمصر وبــــاد الشام و هذا مؤشر على مدى تز اجع مؤسسة القضـاء في العصـــر المملـــوكي الجركسي ("٪)، وقد شـاع بين الناس أن القاضتي عبد البر بن محمد المعروف بـابن الثحنة ذلك العالم المتفنن بالعلوم الثر عية و العقلية حيث فال عنه ابـــن طولون ولم يثن الناس عليه خبرًا. بل كان يتثرب إلــى الســلـطان الغــور ي وصـار جليسه وسمبره ويقوم بإجازته لاستبدال أي عقار من عقار ات الأوقاف يروق للغوري امتالاكه، ويصيّر ها أملاكاً لـه، حتى قيل إنه كان على استعداد


 بأنه عندما: "ولي قضـاء الحنفية القاضي كمال الدين عمر بن العديم في أيـــام الملك الناصر فرج بن برقوق وو لاية الأمير جمال الــدين يوســفـ بتــدبير الأمور في الدولة، فقد تظاهر الاثثان على إتلاف الأوقاف، فكان جمال الدين يوسف إذا أراد أخذ وقف من الأوقاف، أقام شاهدين يشهدان بأن هذا المكان

 عمل القضاة حتى إنهم حكمو ا ببيع المساجد الجامعة إذا خرب مـــا حولهـــا، و أخذ الو اقف ثمن أنقاضها، وحكم آخر منهم ببيع الوقف ودفع الثمن لمستحقه من غير شر اء بدل لذلك(٪). وقد أخذت عملية التعدي على الأوقاف بالتو الي فقد أمـــر الســلطان برسباي في عام الباسط بهذم الحوانيت و الفنادق الو اقعة بــين المدرســــة اللـــيوفية وســـوق العنبريين لعمل مدرسة مكانها، وكانت جميعها موقوفة على المدرسة القطبية وغير ها، فاستبدل بها أملاكا أخرى من غير إجبــار المســتـحقين، وجعــل

 قيسارية الأمير علي المو اجهة لجامعه، وكانت جارية في أوقـــاف المدرســــة الناصرية التي بين القصرين وهدمها وبنى مكانها قبة ومــدفنا وصــهريجًا وسبيلاً وغير ذللك من الأماكن التي استجدّها (بّا). ومن المؤكد أن الاستبدال قد ارتبط بأمرين أساسيين هما: ضعف الدولة المملوكية في أواخر عهــدها، فالسقوط والانهيار أصبح وشيكاً لأسباب عدة من أهمها اكتشاف الأوربيـين للطرق التجارية مع حركة الكشوفات الجغر افية مما حــوَّل طــرق التجـــــارة
$\qquad$ د/ محمد محمود العناقرة، ود.عودة رافع الثنراعة: وثيقة استبدال
عنها، بالإضـافة إلى الأزمـات الاقتصـاديـة التي عصفت بـــالبالد، ومـــع هــذا الضعف الذي ضرب كل مؤسسات الدولة المملوكية، يأتي تســــاهل القضـــــاة بالحكم بالاستبدال، وفساد مؤسسة القضـاء في أو اخر دولة المماليك الجر اكسة، فضباع الأوقاف وفسادها كان انعكاسًا لفساد النظام بأكمله (r (r). - تحليل مضمون الوثيقة

يذكر عبد اللطيف إير اهيم في بحثّه "من الوثائق العربية في العصور الوسطى وثيقة استبدال" أن كتابة أي وثيقة من وثائق الاستبدال لا بـ بد أن تمر بمجمو عة من المر احل وهي كما في هذه الوثيقة و هذه المر احل(؟؟ هي هي: أو لأ: أن يقوم الواقف (أبو العباس أحمد بن المرحوم الشرف) أو الناظر على الوقف أو المستحق لريعه برفع قصة- في حال أراد الاستبّبال الوال إلى قاضي القضاة "(القاضي عبد البر بن محمد بن الثحنة الحنفي) كبير الموتقنن" يلتمس منه، ويطلب إذنه الكريم لأحد نوا بابه في الحكم " القاضي الموثق" بأن ينظر في ذلك، وأن يعمل بما يقتضيه الشر ع الشريف، بمعنى أن المبدّل (أحمد بن محمود بن عبد الها الشهير بابن الفرفور الدمشقي الشانيانعي)
 ثانيًا: تعرض القصة على قاضي القضاة" (القاضي عبد البر بن محمد بن الشحنة الحنفي) الذي يقوم بإحالتها إلى أحد نوّابه أو مساعديه من نفس مذهبه، ويكتب على يمين القصة أو على الهامش الأيمن للار ج الملصقة عليه ما يفيد ذلك، لينظر في ذلك بالطريق الشرعي (T). ثالثًا: عند عرض القصة على القاضي الهوثق الذي عيّتت عليه، كان يقرأها تراءة و افية ويزيد من التأمل فيها، ولكي يتأكد من أن الاستبدال صحيح وشرعي، كان يتحتّم عليه قبل الأمر بكتابة وثيقة الاستبدال الرجوع إلى نص الوقفية ذاتها، فيطلب مكتوب أو وثيقة الوقف من رافع القصة أو المبدل باعتبار ها مستتنة في ذلك وليتأكّذ بنفسه من مجريات الأمور قبل الإذن

بالاستبدال(ř):
رابعًا: مرحلة الأمر أو الإذن من القاضي الموثق بكتابة أو تدوين نص وثيقة الاستبدال -بناءً على طلب المبدّل (أحمد بن الفرفور الدمشقي) في وجه الملف أو باطنة، وما يتبع ذلك من كتابة النص النوثيقي في ظاهره، وذلك بعد أن يكون الطلب أو الالتماس الذي قدّمه أو رفعه المبدّل قد حصل على مو افقة القاضي الموثّق من كافة النو احي القانونية (「). هذه الوثيقة التي نحن بصددها هي وثيقـــة اســتبدال مـــن العصــر الإسلامي الوسيط (العصر المملوكي الثاني الجركسي)، يعود تاريخها إلــى أو ائل القرن العاشر الهجري/ السادس عثــر الــــيلادي، وإذا بحثــــا عــنـ
 بداية الوثيقة، و هذا النقصـان يجري على أغلب الوثائق، فقلمـا نوجد وثيقـــة لا لا لا تخلو من النقص، ومن المؤكد أنه استعمل فيها الورق البلدي و هذا مـا يؤكــــــه القلقشندي في كتابه صبح الأعشى، إذ أن الــورق الباـــدي جــرت العــــادة

باستخدامه في مصر، في حين استعمل الورق الثامي بالديار المصرية(T).
 وثائق الاستبدال إبان العصر المملوكي الثاني (الشر اكسة) في مصر، فبالنسبة للخط فقد استخدم خط التوقيع المطلق (•ڭ)، و هو نوع من الخطوط الايو انيــة المستتبطة من الخط النسخي الذي ينتمي في أصله إلى خط الثلث، ويتّصــــ باللين والاستدارة و هو خط مقروء \& \& )، أما من حيث الهو امش و المسافات بين السطور، فإن كاتب هذه الوثيقة قد سار على نفس النسق، ودر ج الكاتب أيضًا

 لوجه الملف ودوّن عليه النصين التاليين:
أو لا: النص المشار إليه في التحقيق أدناه ((نص استبدال)) من نص الوثيقــة
$\qquad$
يفبد انتقال ملك العين المستبدلة من أحمد بن محمود بن عبد اله الثهير


ثانيًا: نص يفيد وقف الأمير بيدمر الخوارزمي للعين المذكورة على أو لاده ثم


$$
\text { الكبير سنة (. . 9هــ/£ } 9 \text { غ ام)(0٪). }
$$

ومن حيث إخر اج هذه الوثيقة كذلك فقد ورد في نهاية الوجه نصـــــان كلاهما فصل أعذار، وكان الثاني على يمين الوثيقة في الصفحة العاشرة، ولم يكن فصل للجريان تبعًا لما درجت عليــه وثـــائق الاســـتبدال، والنصـــــان
 دافع لهما و لا مطعن في جميع ما تضمنه مكتوب (وثيقة الاستبدال) و لا فيمن

شهد فيه و لا في شيء من ذللك (٪).
وقد تبيّن من خلال قراءة الوثيقة أن الو اقف هو الثيخ أبو العبــاس
 الشهير بابن الفرفور الدمشقي الشافعي، وأن المستبدل هو يوسف بن قاسم بن



 شمالية ( اسر ابا)، وكان موقع العين المحصور بتلك الحدود أربعة ممر القبلة
 المذكور قرينة ومن الشرق الثڭلاثة حوانيت التي عمر ها الو اقف المشار إليه، و الطرف المتضرر من الصف الشمالي المذكور ومن الثمال الطريــق إلـــى سوق الخيل وهو الشار ع الأعظم المذكور قرينة ومــن الغــرب الحانوتـــان
 الاثثان ممر هما بالطرف الغربي من الصف الشمالي المذكور في داخل بوابة السوق المذكور (••). وقد وضع الفقهاء شروطًا للاستبدال منها أن يكون اســتبدال عقــار بآخر، وشرط بعض الفقهاء ألا يكون الاستبدال بالمال خوفاً هــن أن بأكلهــا




 القاضي بالاستبدال فكان وقو ع حريق في دمشق في سوق الفــر اء الخشـــنة، و امتداده إلى سوق الخلعيين، وحدوث نهب عقب الحريــق، ومــن الثابـــت

 إذ يقول: "وفي ليلة الأحد خامس عشرة ونع الحريق في سوق الفر اء الخشنة، و اتصل إلى سوق الخلعيين، اللذين جدّدا بباب الحديد، أحد أبـــو اب القلعـــة،


 مبرر ومعطيات للقيام بالاستبدال، فكيف يفسر ذلك؟ إن المعطيات المتـــو افرة
 مقصودًا، و هو يجعل السبب موضـع شك، خاصـة إذا علمنا أن الكثير من الفتن و الحر ائق كان يقوم بها الزعر الذين استعملوا كأداة بيـــد بعــض الأمـــراء
 متعددًا في السوق و إن جاء متأخرًا ليحصل المبرر ويتم تتفيذ الاستبدال الذي رفع به مبكرًا.

د/ محمد محمود العناقرة، ود.عودة رافع الثراعة: وثيقة استبدال

# - نص الوثيقة: النشر والتحقيق" 

أولا: وجه الحجة:
( أ ) وقف قاضي الڤضاة ابن الفرفور الثـافعي
-1
ا.ومن جهة الغرب كذلك وما هو بالجهة الغربية ثلاثة حو انيت منها حانوتان خار ج البو ابة وحانوت لطيف بداخلها وبه...

「. يومئذٍ وفيه اغلاق الحوانيت القبلية ويلي المجـــاز المـــذكور الحوانيـــت و غير ها الجاري ذلك في الأملالك ٪.المنسوبة لسيدنا(09) ومو لانا الو اقف المنوه باسمه الكــريم اعــــلاه ادام الله تعالى وعلاه و غيره ففي الشرق الطريق الغربي جسر الحديد و غيره وفي اغلاق الحوانيت الشرقية.
؟ .المذكور اعلاه وفي الشمال الشار ع الاعظم الذي بـه سوق الخيل(.‘) وغيره
 ومن الغرب الشار ع الاعظم الاخذ من جهة .....
ه. و غيره وفيه اغلاق الحو انيت الغربية التي براس سوق جسر الز لابية (Tr) المذكور بحق ذللك كله وحقوقه ومعالمه ورسومه وما يعرف به وينسب له من الحقوق الشر عية الداخلة فيه والخارجة عنه
7. المتعلقة بـه شر عا وقفا صحيحا شر عيا وتحبيسا دائما مر عيا وصدقة .. لا يباع ذللك و لا يو هب و لا يتلف بوجه تلف بل كلما مر به زمن.... V. عليه عصر واو ان المدة قد ان فهو محرم بحرمات اله مدفو ع عنه بقــوة
 إلى ربه الكريم صـاير نقض هذه الصدقة و لا تغيير ها

^. ولا تبديلها و لا تفصيلها و لا أن يحيد بها عن وجو هها الآتي تعيينها فيـهـ انشا سيدنا ومو لانا قاضي القضـاة شيخ الاسلام الثــهـابي ابـــن الفرفــور الشافعي(ז「) الو اقف المنوه باسمه الكريم اعلاه
9. ادام الهل تعالى ايامه و علاه وقف هذه الحصة وهي النصف شــــايعا فــــي الحو انيت المذكورة اعلاه على نفسه الكريمة حرسها اله تعالى من كل سو وو قاها كل مكروه مدة حياته لا يناز عه فيها مناز ع - ( . و لا يتأول عليه فيه متأول و لا يشاركه فيه مشارك فاذا توفاه الها تـعــــالى يكون النصف المذكور في الحوانيت المذكورة وقفا شر عيا علــى ولديـــهـ الموجودين ... هما سبدنا العبد الفقبر (ڭ٪) الى الهَ تعالى 11. المقر العالي المولوي الأوحدي الأكملي الأعزي الأخصـــي القضـــايي الو لايي ولي الدين نجل العلما العاملين ابي البقا محمد زاد اله تـعالى شانه عظما و السيدة الجليلة الكبرى الست فاطمة المدعوة ....

Y Y الرضيع يومئذٍ وعلى ما عساه يحدث له من الاو لاد الذكور و الاناث بينهـ على الفريضة الشر عية للذكر مثل حظ الأنثيين ثم على او لادهم متل ذللك ثم على او لاد او لادهم متل ذللك ثم على

T ا. ذريتهم ونسلهم و عقبهم على الحكم المذكور وعلى انه من مــــات مــن الموقوف عليهم واو لادهم ونسلهم و عقبهم و إن سفل عن ولد او ولد ولد او عقب او نسل و إن سفل عاد نصيبه من ذللك

؟ (. اليهه واحدا كان أو أكثر ذكرا كان او انثى ذكور ا كانوا او اناثــا علــى الحكم المذكور اعلاه وعلى انه من مات من الموقوف عليهم من غير ولد ولا ولد ولد و لا نسل و لا عقب

0 1 . عاد نصيبه من ذلك الـى من هو معه في درجته وذوي طبقته من اهـــل الوقف المذكور ويستوي في ذلك الاخ الشقيق والاخ لاب وولد العم وابن العمة ومن يجري مجر اهم فان لم يكن معه من يساويه
$\qquad$ د/ محمد محمود العناقرة، ود.عودة رافع الثنر اعة: وثيقة استبدال 7 ا 1 ـ من أهل الوقف المذكور فإلى أقرب الموجودين إليه يوم ذالك فان لم يكن فالى اقرب الموجودين الى مو لانا وسيدنا الو اقف المشار اليـــه اســـبغ اله تعالى ظلالله و على انه من مات
 الوقف المذكور وترك ولدا او ولد ولد أو أسفل من ذللك وال الوقف الـــى حالة استحق فيها المتوفي شيئا أن لو كان
^1 . حبا قام ولده او الاسفل منه مقام المتوفي واستحق مـــا كـــان يســتحقه المتوفي ان لو كان حيا وجرى عليه نصيبه المنقول اليه واحــدا كـــان او أكثر ذكر ا كان او انثى او ذكورا او انانا

9 1. على الحكم المشروح اعلاه يجري ذلك عليهم كذلك ابدا ما عاشو ا ودايما ما بقوا فاذا انقرضوا باجمعهم وخلت الارض منهم ولم يبق لهم ذرية ولا نسل و لا عقب عادت الحصة الموقوفة اعلاه
. . . و هـي النصف من الستين حانوتا المبر هن عليها اعلاه على حكم الإشاعة وقفا شر عبا على ما يحصل النصف منها كاملا و هو ستة أسهم من الاصل المذكور اعلاه

Y Y. وقفا شر عبا على ابن اخي الو اقف المنوه باسمه الكريم اعلاه اثابــــه اله تعالى هو مو لانا وسيدنا العبد الفقير الى الله تعالى سبد اهل فضله واحسانه قاضي القضـاة بدر الدين حجة الاسلام
Y Mr. سيد العلما والحكام صدر مصر والشام خادم سنة ســيد الأنــام معــز السنة..... الشريعة قامع المبتدعين قدوة العلما العاملين بركــــة الملــوك و السلاطين خالصة امير المؤمنين ابي الفضل محمد بن المرحوم ســيدنا العبد الفقير

س r. الى اله تعاللى المقر الكريم العلي المولوي القضـاي البدري أبي الفضـــل محمد بن الفرفور الحنفي الناظر الى الأحكام الشرعية بالمملكة الثــريفة

مجلة كلية الآداب جامعة القاهرة المجلد (VA) العدد (o) يوليه r.1^)
الشامبية أسبغ اله تعالى ظلاله وختم بالصـالحات اعماله مدة حياته

Y\& Y. ابدا ما عاش ودايما ما بقي ثم من بعده على او لاده وذريته ونسله و عقبه
على الحكم والترتيب المشروح اعلاه في او لاد مو لانا وسيدنا شيخ الاسلام الو اقف المنوه باسمه الكريمة اعلاه

YO. كما نص وبين بذللك كله اعلاه فاذا انقرضو ا باجمعهم وخلــت الارض منهم ولم يتبق لهم نسل و لا عقب عاد ذللك وقفا شر عيا على البيمارســـتان النور ي بدمشق(0) المحروسة
M7 تعالى وعظمهما مكة المشرفة والحرم الشريف النبوي على ساكنة افضل الصـلاة و السلام و على ....

M7. ذللك ومصارفه الشر عية نصفين سوية النصف لجهة البيمارستان المشار اليه و النصف لجهة الحرمين الثريفين المشار اليهها اعلاه يجــري ذلـــك كذلك و النصف الاخر هو
rV ربع الاصل المذكور ستة أسهم من الاصل المذكور بعد انقر اض ذرية الو اقف المشار اليهما اسبغ اله تعالمى ظلاله على الجهات المشـــار اليهــا اعلاه كما نص عليه اعاله

「^^. النصف لجهة البيمارستان و النصف لجهة الحرمين الشريفين يجري ذللك كذللك ابد الابدين ودهر الداهرين فان تعذر الصرف و العياذ بـــاله تعـــالى على أحد المختصين المشار اليهما اعلاه
99. البيمارستان و الحرمين صرف الى الاخر وان تعذر الصــرف اليهـــــا و العياذ باله تعالى كان ذلك وقفا على الفقر ا و المساكين المسلمين من أمــــة سيدنا محمد عليه أفضل الصـلاة والتسليم
 انتقل الوقف عنها وأمكن عوده اليها رد اليهها ومتى تعذر انتقل إلــى مـــا
$\qquad$ د/ محمد محمود العناقرة، ود.عودة رافع الشراعة: وثيقة استبدال
بعدها
اM. هذا الحكم جار في مال الوقف المنصوص عليه اعـــلاه المنتقــل الــى الجهتين المشار إليهما اعلاه يجري ذللك كذلك وجودا و عدما ابد الابـــدين ودهر الداهرين إلى أن يرث اله الارض

Y
 الكريمة
سّ. ايام حياته وله ان يسنده ويفوضده الى من شا متى أحب وليس لغيره فعل شي من ذللك فان مات عن غير تفويض ولا اسناد كان النظر اذ ذالك
 الرشدية قدم الاسن منهم و عند الايلولة الـى مو لانا وسيدنا قاضي القضـــــانـا

بدر الدين الحنفي
هr. المنوه باسمه الكريمة اعلاه اسبغ الله تعالى ظلاله و الى الجهتين المشار اليهما اعلاه لمو لانا وسيدنا قاضي القضاة بدر الدين المشار اليه اعلاه مدة حياته ثم من بعده للارشد فالارشد
ฯ
 و وند

كانق. انقر اضهم لحاكم المسلمين الثافعي بدمشق المحروسة اذا ذالك كاينا من كان حاكما بعد حاكم وشرط مو لانا وسيدنا قاضي القضـاة شيخ الاسلام ^م. المشار اليه اسبغ اله تعالى ظلاله في وقفة هذا شروطا منها ان يبدا من

الحكر .... به

9٪. ومنها ان لا يؤجر سوى سنة فما دونها وان لا يدخل عقد على عقــد حتى ينقضي العقد الاول وان لا يؤجر لمتجوه و لا لمتعذر و لا لمتغلب ولا

- . . شوكة و لا لمن يخشى عليه منه ومنها انه جعل لنفسه الكريمة ان يخرج من شا من وقفه هذا ويدخل من اراد ويغير ما يريد تغييره ويزيد ما يريد ا؟ ز. زيادة وينقص ما يريد نقصانه مع بقا أصل الوقــف علــى حالــــه وان يستبدل بالعين الموقوفة ما يريد استبدالله وان يفعل ذللك كلما بدا له ومنها
ان يوفي

Y § وأحسن إليه وقفة هذا عن ملكه وأبانه عن حيازته وجعله
 عليه يد و لايته ونظره وقد تم هذا الوقف ولزم وانتظم وكمل § §. امره وهو يستعد ... إلى الش تعالىى على من يروم وقفه هذا بفســـاد او نقضه بنقض وعناد ويحاكمه ويخاصمه بين يديه يوم التتاد ويوم عطش ؛ §. الاكباد يوم القيامة يوم الحسرة و الندامة يوم يكون اله تعالى الحكم فيــهـ بين عباده فمن بدله بعدما سمعه فإنما اثمه على الذين يبدلونه ان الله سميع عليم ووكَّل
7 § 7 . مو لانا وسيدنا قاضي القضـاة شيخ الاسلام الو اقف المنوه باسمه الكريمة اعلاه أسبغ الله تعالىى ظلالمه في ثبوت ذلك وطلب الحكـــ بــــه التوكيــل الشرعي ووقع الاشهاد بذلك جميعه
كما نص عليه وبين اعلاه في الحادي عشر من شعبان المكــرم مــن شهور سنة خمس وتسع ماية فيه ملحق بين اسطره اعلاه بــين العاشـــر و الحادي عشر ثم على عتقايه وذريتهم صحيحة ذللك
^^. ـ و الحمد له رب العالمين وصلى الله على سيدنا محمد خاتم النبيين وامام المرسلين و على صحبه اجمعين وسلم تسليما كثير ا دائما ابدا الى يوم الدين وحسبنا الله ونعم الوكيل ن و و
 القضاة شيخ الاسلام شهاب الدين القضـاة شــهـاب الـــدين شــيخ
 اعلاه اسبغ الله تعـــالى ظلالـــه ا0. باسمـه الكريمة اعلاه اســبـغ الله وختم تعاللى ظلاله بجميع ما نسب اليه و اعلاه
نسب اليه اعلاه كما شرح اعلاه or. كما شرح اعلاه فـــي تاريخـــه المشار اعلاه وبصحة الملحـق بالتاريخ
ro. المعين اعلاه وكتبه كمال الدين و المصلح فيه
عبد القادر محمد بن ......... لطف or or
الها به أمين شهر عندي وبصــحة الملحــق ... اللهّ الله^

نص مدون من أعلى إلى أسفل للقاضي الموثق
.... له شرط فيه الزيادة والنقصان والإخراج والإدخال و التنيير والاستبدال ووفاء الايون وغير ذلك كله مما شرح فيه و الحكم في ذلك حكم على الناس كافة مع العلم بالخلاف والاختلاف والله المستعان.
شهادة الثهود بمعرفة (العين محل الوقف وجرياتها في أملاك الو اقف بعـــ إعادة تعميرها:

مجلة كلية الآداب جامعة القاهرة المجلد (VA) العدد (o) يوليه r.1^) $\qquad$
ا. الحمد له رب العالمين
「. يشهـ من يضع اسمه او يكتب عنه رسم شهادته بإذنه وحضوره و هم من
 كامل الذي منه الحصة الموقوفة اعلاه و المشتمل على الحوانيت「. المحدودة الموصوفة اعلاه ومعرفة الارض كاملة كذلك وما كان بها من العماير القديمة الموصوف ذلك كله اعلاه على ما نص وشـــر ح اعـــلاه ويشهدون مع ذلك ان الارض المذكورة بمجموعة اجارته فـــي وقــف المرحوم

 الشريفين ثم على الفقر ا و المساكين على ما نص وشرح 0. في كتاب وقف ذللك وان الارض المذكورة كان بها حو انيت قديمة منسوبة الى المرحوم السلطان السعيد الثهيد الملك الاشرف قايتبــاي بــرد اله مضجعه وقد احترقت من ضمن ما احترق
7. المحال تحت القلعة ليلة التاسع والعشرين من شهر رمضـان المعظم قدره
 الارض استمرت بالضبط المؤر خ فيه
V. في ايام الفتتة التي حصلت في شهور سنة ثلاث وتســعماية واحتاجــت دمشق الـى التحصين خوفا من الفتتة المذكورة فقلع ما كـــان ..... مـــن الالساسات .... و عمر به
^. في الحايط الذي بني بالقرب من جامـع الحشر (¹) علــــى راس الطريــق الاخل الى الميدان انه مضر و غيره من جملة ما عمر فيه من الاو ابدات الارض المذكورة بعد ذلك خالية من العماير
9. والاساسات و المون والآلات الى حين الانشا لعمارة مـا منـــه الموقــوف

اعلاه وان مو لانا وسيدنا قاضي القضاة شيخ الاسلام الو اقف الشافعي امد
الله تعالى ايامه قـ

- ( . عمر جميع الجو انب وعدتها ستون حانوتا التي منها الجهـــة الموقوفــة اعلاه على الوصف المبين اعـــلاه وانشـــا جميـــ ذلـــك مــن مالـــه المبارك.........
1 ا . لنفسه الكريمة ...... ووضـع بذلك في أماكنــه بــــالطريق الثــرعي
 الشرعي و انها بمجموعها لم تزل جارية
Y Y ب بيده الكريمة وملكه السعيد مطلق تصــرفه الثـــرعي وفـــي حيازتـــهـ و اختصـاصه الى حين ايقاف الحصة منها المعينة اعلاه وان وقفة للحصة
المعينة اعلاه صـادف محله الشرعي ووقع موقعه المرعي
 وصلو ا وسلمو ا على خير خلقه سيدنا محمد و على اله وصحبه وسلم

شهدت بمضمونه
٪ (. شهد بمضمونه
 بن عبد الله المصري

## شهـا عندي بذلك

## فصل إعذار:

ا.الحمد له أشهـه على نفسه الزكية ..... مو لانا المقر الاشرف الكريم العالي
المولوي الأميري

Y r. الكبيري المجاهدي المر ابطي المثاغري العوني الغوثي الغياثي الظهيري「r.المشيدي الممهي السيدي السندي المالكي المخدومي الاتابكي السيفي قيت الرجبي اتابك العساكر
10. ؟. المنصورة بالديار المصرية اعز الله تعالى انصـاره وضـــاعف اقتّـداره ومو لانا المقر الاشرف الكريم العالي ...
0. القاضوي الكريم البحر الامامي العالمي العاملي العلامـــي.... المتحـري الفهامي الوحيدي الفريدي ....
7. الملاذي السيدي المالكي المخدومي المحبي محيي الدين لسان المتكلمين حجة المناظرين عمدة المحققين نخبة الملوك ...
(السلاطين حبيب العلما و الفقز ا والمساكين ابو الثنا محمود بن اجا الحنفي لا لا

^. و همـا الناظران أيضـا ومن شركهما على وقف مو لانا المقـــام الثــريف السعيد الشهيد الاشرف قايتباي سقى الله
9. تعالىى عهـده انهـما اطلعا على مضمون الفصل المسطر اعلاه واحاط بـــهـه علميهما الكريم و انهما لا دافع لهما

- (. في ذلك ولا فيما ترتب عليه من وقف وملك واستبدال وتبايع و لا فيمن شهد في ذلك كله و لا ......
 وصحبه وسلم تسليما كثير ا وحسبنا الهُ ونعم الوكيل

شهد عليهما

محمد بـــن

Y Y. شهـ عليهما بذلك
بذللك
「 محمد بن محمد ...
*o شهـا عندي بذلك
هامش الوثيقة الأيمن (فصل إعذار ثان) ا. الحمد له رب العالمين Y. أشهـ على نفسه الشريفة المعظمة المنيفة حرسها الله تعالى乏. وحماها وصـان شرفها وحماها مو لانا المقام(V7) الشريف 0. الملك الأشرف سلطان الإسـلام و المسلمين قاتل 7. الكفرة و المشركين منصف المظلومين من الظالمين V ^. حامي حوزة الدين ظل الله في الأرض الحاكم في 9. طولها و العرض ملك البرين و البحرين خادم الحرمين - ( . الشريفين (VV) أبو النصر قانصوه الغوري نصره الله تعالى I (. نصرا عزيز ا وفتح له فتحا قريبا بمحمد و آله و الناظر الشرعي ץ ( . بشرط الو اقف على وقف مو لانا السلطان السعيد

س ا . الثهيد الملك الأشرف قايتباي سقى الله عهده ؟ ا. شهوده إثههادا شر عيا أنه اطلع على مضمون الفصل 0 ا . المسطر يسرتّه و أحاط بـه علمه الشريف و إنه 7 ا . لا دافع له و لا مطعن في ذلك و لا فيمن شهد فيه IV شهد بذللك 1 1 . شهد بذلك

9 ا ـ وكتبه محمد أبو الفضل بن إبر اهيم بن يوسف عبد القادر بن عثمان غفر الله تعاللى له

شهـا عند ي بذللك
هامش الوثيقة الأيمن (فصل إعذار ثالث) ا. الحمد له رب العالمين

「. بشـهد على نفسـه النفيسة حماها الله تعالى من كل سو
「. مو لانا المقر الاشرف الكريم العالي المولوي ؟. الامبري الكبيري العضدي الذخري النصبري المجاهدي 0. المر ابطي المثاغري الغوثي الغياثي الظهري 7. السيدي السندي المالكي المخدومي السيفي الامدمر امير داوادار كبير و الناظر الشرعي ^. . ايضا على وقف مو لانا السلطان السعيد 9. الثهيد الاشرف قايتباي سقى اله تعالى عهده - • . شهود الاشهاد الشرعي انه اطلع على مضمون الفصل 1!. المسطر يسرة اعلى اعلاه تلو كتاب الوقف Y ا. المشروح باعاليه واحاط به علمه الكريم وانه
 و استبدال وتبايع و لا فيمن شهـ في ذلك كله فيما شهد به فيه
§ (. و لا في شي من ذلك والحمد شله او لا اخرا وظاهر ا وباطنا وصلى الله
 الوكيل

شهدت بذلك
عبد القادر بن عثمان غفر اله تعالى لـه

0 1 ـ شهدت على مو لانا المقر الاشرف I 1 . المشار اليه اعلاه ادام اله تعالى (. V ^1. و كتبه محمد بن حجاج الحجاجي لطف اله به شهـا عندي بذلك
$\qquad$ د/ محمد محمود العناقرة، ود.عودة رافع الثنراعة: وثيقة استبدال

## ( ب ) الهامش الأيمن للوثيقة (نص الاستبدال)

ا ـ يرى استبداله وأن يفعل
r. ذللك كلما بداله على ما نص وشرح

「. فيه وشهد بذلك الثبوت و الحكم
؟. على النص المبين بظاهره
0. ثم اقتضى رأيه الكريم استبدال
7. ما يذكر فيه من الموقوف المعين فيه

صار جميع الصف الشمالي .V
^. ـ من العمارة المذكورة قرينة المشتمل على
9. اثثين وثلاثين حانوتا قبلية

- (. كما شرح قرينه و على أحد وعشرين
(ا ـ ـ حانوتا شمالية من جملة الاثثين
Y Y . ـ و العشرين حانوتا الشمالية
٪ ا. المذكورة قرينة المحصور ذللك بحدود \& ا . اربعة فمن القبلة الممر في سوق
 7 ا. . ... الخيل يومئذ المذكور قرينة V V V ومن الشرق الثلاثة حو انيت التي ^1. . عمر ها الو اقف المشار اليه أحسن اله تعالى إليه 9 1 ـ بالطرف الشرقي من الصف الشمالي المذكور .r. . ومن الثمال الطريق الى سوق الخيل

Y Y. و هو الشار ع الاعظم المذكور قرينة
Y Y. ومن الغرب الحانوتان اللتان
K Y. عمر هما بالطرف الغربي من الصف الشمالي ٪؟. Y. المذكور فيه داخل بوابة السوق المذكور OT. بحد ذللك وحدود وحقوق وما يعرف Y Y. به وينسب اليه خلا ارض ذلك فانها محكرة(•)

YV
Y Y
Y9. الدمشقي المعروف بالعقرباني ومالا -r.r. من امو اله وحقا من حقوقه يقتضي اس. ان مو لانا وسيدنا قاضي القضـاة rr. المنوه باسمه الكريم فيه ... اله تعالى سّ. ما يؤمله ويرتجيه باعه حصة الملك ६ז. من ذلك و هي النصف وأبدله حصة هr. الوقف وهي النصف ايضا بما اليه ฯケ. مما اشترط لنفسه من شرط الاستبدال Vr. ^r. الحظ و المصلحة بمبلغ جملته من الذهب 9ه. الأشرفي و الظاهري معاملة تاريخه بالديار

- ع. المصرية ثلاثة آلاف دينار حال ذلك
(₹. مقبوض بيده الكريمة لنفسه ولجهة وقفه ץ §. المذكور نصفين بالسوية وصـار المبلغ
$\qquad$ د/ محمد محمود العناقرة، ود.عودة رافع الثنر اعة: وثيقة استبدال ケ ء . المستبدل بـه حصة الو قف المذكور من ذلك و هو ؟ ₹. ألف دينار وخمسماية دينار مستحقا لجهة الوقف © ع. المذكور ويصرف في مصرفه الشرعي في شر ا § 7 . عقار كامل او حصة ويوقف على حكم EV ^^ ـ ـ و التعذر و الامكان و النظر و الاستحقاق 9 ¢ . وسابر الوجوه و الاحو ال حسبما يشهد
- 0 . بذلك كله مكتوب النتبايع و الاستبدال 10. الورق الثامي المو افق لتاريخه وشهوده

OY الثابت مع ما يتعلق بـه من الفصول
سه . المحكوم بـه وبصحة الاستبدال و الصبرورتين〔0. مع العلم بالخلاف من مجلس الحكم العزيز سيدنا

00 0 . . . . الفقير اللى الله تعالى الثيخ الامام العاللم (1)
 ov خليفة الحكم العزيز بالديار المصرية أيد الله تعالىى OA هو أحكامه و أحسن إليه بمو افقة تاريخه وشهوده ... . شهد في أصله بذلك ا7. شهد في أصله بذلك
عبد الكريم بن علي المجولي الشافعي(^) ............ . 7 r
شـهـ عندي بذلك أيده اللهv
شهـا عند ي بذلك .... الله تعالثى


> ثانيا: ظهر الحجة:
^人 (الحمد لله.

ا. أشهدني سيدنا العبد الفقير إلى الله تعاللى شيخ الإسلام.... . .
$\qquad$
$\qquad$
$\qquad$
9... و أمضـاه مسنوفيا شر ايطه الشر عية وو اجباته المعتبرة المر عية مـع علمـه الكريم بالخلاف ...

- (. اعتباره شر عا ... كتبه بتاربخ رابع عشر شهر شعبان المكرم من شـور سنة خمس وتسعماية وكتب

Y وبـه أشهدني أيد الله تعاللى أحكامه و أحسن إلبه فشهدت عليه بذللك في تاريخه وكتب

القباني
$\qquad$ د/ محمد محمود العناقرة، ود.عودة رافع الثنراعة: وثيقة استبدال を ا. وبـه أشهدني أيد الله تعاللى أحكامه وأحسن إليه فشهـدت عليه بذلك في تاريخه و كتب

محمد بن سـالل بن ...... .10

7 ا . وبه أشهـنـي أدام الله أيامه فشههدت عليه بذلك في تاريخه وكتب خضر بن الحباني 1 1. وبه أشهدني أيد الله تعاللى أحكامه وأحسن إليه فشهدت عليه بذلك في تاريخه و كتب

محمد بن محمد بن الخطيب عفى الله عنهما بمنه .19 - . . . وبه أثههني أيد الله تعاللى أحكامه و أحسن إلبيه فشهدت عليه بذلك في تاريخه وكتب

محمد بن موسى الثنافعي .$Y$

Y Y وبـه أشهدني أيد الله تعاللى أحكامه وأحسن إلبه فشهدت عليه بذللك في تاريخه وكتب
.....
.r
( ب ) إسجال تنفيذي (إلى يمين الإسجال السـابق) ا الحمد لشه.

Y هذا مـا أشهد به على نفسه الكريمة سيدنا العبد الفقير إلى الله تعالى الشيخ الإمام العالم العلامة

المدرسين

؟ . .. . العبد الفقير إلى الله تعاللى الشيخ(19) الإمام العالم العامل العالمة البر هان المحقق المدقق....

ه. الحجة على... حافظ الإسلام قاضـي المسلمبن أوحد المجتهدين ولي أمبر

المؤمنين أبي الحسن 7. علي بن الصبرفي الثافعي الحاكم بدمشق المحروسة خلافة أدام الله تعالى أيامه.. في مجلس حكمه بدمشق المحروسة .... . أنه ثبث عنده(T) بالطريق الشرعي ^. إشهاد سيدنا العبد الفقير إلى الله تعالى الشيخ الإمام العلامة أقضى القضـاة كريم الاين 9. مفتي المسلمين مفيد الطالبين ولي أمير المؤمنين أبي الجود عبد الكريم ......................
$\qquad$ 1 .
$\qquad$
Y Y . ........... في مجلس حكمه المشار إليه أعلاه فيما تضمنه إثشهاده المشار إليه من اللثبوت س ا. و الحكم .......................... المشؤر إليه المسطر أعلاه تاريخه رابع عشر شعبان ؟ (. سنة خمس وتسعماية ثبوتا صحيحا شرعيا وأنه أدام الله تأييده نفذ حكم سيدنا 0 ا. أقضى القضـاة كريم الدين تنفيذا شر عيا مسنوفيا شر ايطه 7 1 . . .............. بعد أن ثبت عنده ثبت الله مجده بالبينة الشر عية إنشاء الأمـاكن التي منها الوقف VV المعين باطنه الثبوت الثر عي في تاريخ تقدم تاريخه أدناه وإنه أدام الله تعاللى تأييده حكم بتتفيذ 1 (. الحكم الشرعي بطريقه الشرعي فشهدت عليه بذلك بتاريخ رابع عشر
$\qquad$ د/ محمد محمود العناقرة، ود.عودة رافع الثر اعة: وثيقة استبدال
شعبان المكرم من شهور سنة خمس وتسعماية وكتب
عبد القادر بن محمد بن ......
لطف الله به أمبن
.Y. Y. .
$\qquad$ .$Y$
Y Y Y. وبـه أشهدني أدام الله تعالى تأييده فشهدت عليه بذلك في سادس عشر
شهر تاريخه أعلاه وكتب

محمد بن محمد القادري
צ そ . وبـه أشهدني أدام الله تعاللى تأييده فشهدت عليه بذلك في سادس عشر
شهر تاريخه أعلاه وكتب
.ro
Y Y. وبه أشهدني أدام الله تعالى تأييده فشهدت عليه بذلك في سادس عشر
شهر تاريخه أعلاه وكتب

أبو بكر بن محمد ........... الشافعي
.$Y V$
^^. عمر بن ...... عفى الله عنه
.49
.
أحمد بن محمد بن
.
ץ ץ. وبه أشههدني أدام الله تعاللى تأبيده فشهدت عليه بذلك في تاريخه وكتب
$\qquad$ سش
ع ए. وبه أشههني أدام الله تعاللى تأبيده فشهدت عليه بذلك في تاريخه وكتب محمد بن أحمد بن حسن الحنفي لطف الله به
 ฯ Y. وبه أشهنني أدام الله تعالى تأييده فشهدت عليه بذللك في تاريخه وكتب علي بن عبد اله .rv ^^. محمد بن محمد ............. .9
$\qquad$
$\qquad$
يوسف بن محمد الخطيب .

0 ؛ . وبه أشهدني أدام الله تعالى تأييده فشهدت عليه بذللك في تاريخه وكتب محمد بن سالم بن ...........
 محمد بن أحمد الصـاحبي . $\uparrow \wedge$

9 § ـ وبه أشهدني أدام اله تعالى تأييده فشهدت عليه بذلك في تاريخه وكتب محمد بن حسن العقبي

## الحمد الله سبحانه و هو رب الحمد

بسم الله الرحمن الرحيم اللهم صلي على سيدنا محمد و الله وصحبه وسلم ' ا. هذا ما اشهـ به على نفسه الكريم سيدنا العبد الفقير الى اله تعالى الثــــيخ الامام العالم العلامة شمس الاين شرف العلما
「. اوحد الفضلامفتي المسلمين ابو اللطف محمد بن سيدنا العبد الفقير الى الله تعالىى المرحوم الثيخ كمال الدين ابي عبد اله الخطيب المصري「. الحنفي خليفة الحكم العزيز بالديار المصرية ايد الله تعالى احكامه وأحسن

إليه من حضر مجلس حكمه وقضايه وهو نافذ القضـا والحكـــ ماضـــيهما وذلك
\&. في اليوم المبارك الثامن عشر من ذي الحجة الحرام
 الوضح الشرعي والقانون المحرر 7. المرعي بشهادة من اعلم له ذلك بطريق صحيح شرعي مثبت للحقــو شر عا على قاعدة مذهبه الشريف وهو التّ التسليم بشهادة
 سر اج الاين شرف العلما أوحد الفضـلاء مفتي المسلمين.
 اللحروسة وخطيب الجامع الاموي بها اعان الها تعالى اركانه بعلم
 الثبوت و التنفيذ و الحكم المشروح ذلك في الاشهاد الشرعي على
 سنة خمس وتسعمايه ثبونا صحيحا شر عيا معتبرا مرضيا
(1 ـ ونفد سيدنا العبد الفقير الى اله تعالى الشيخ الامام العالم العلامة شمس الاين الحاكم الحنفي المشار اليه اعلاه ادام

الشيخ الامام العالم العلامة سر اج الدين الحاكم الشافعي
 في اشهاده المذكور على ما نص وشر ح وبين فيه تفتفيذا
 الشر عية وواجباته المعتبرة المر عية و اشهـة على نفسه

1 1 . الكريمة بذلك في التاريخ المكتوب به والمسطر اعلاه المور خ بخطـــهـ الكريم شزفه الله تعالى واعلاه وزاد علاه

## I 1 . و الحمد لله وحدة وصلو اته علّى سيدنا محمد و الله وصحبه و I V

 الامام العالم العلامة شمس الدين شرف العلما اوحد الفضلا مفتي المسلمين 9 1. الحاكم المشار اليه اعلاه ايد اله تعالـى احكامه وأحسن إليه بما نســبـ اليه اعلاه فشهدت عليه به في تاريخه وكتب

موسى بن عبد الغفار المالكي
شهل عندي بذلك أيده الله تعالىى
اY. وبذلك اشهنـي ايد الله تعالى احكامه وأحسن اليه فشهت عليه به وكتب عبد الكريم بن علي

المجولي الثافعي
شهر عذدي بذلك أعزه الله

الهامش الايمن (إسجال)
الحمد لله عليه توكلت
1 - ثبت ما نسب لسيدنا ومو لانا r- المقام الشريف الامام الاعظم
r- و الملك المكرم السلطان الماللك ع- الملك الاشرف سلطان الاسلام
0- و المسلمين قاتل الكفرة و المشركين
$\qquad$ د/ محمد محمود العناقرة، ود.عودة رافع الثشر اعة: وثيقة استبدال
7- مبيد الطغاة والمارقين قاهر الخوارج V- و المتمردين قاصم الجبابرة و المتكبرين人- منصف المظلومين من الظالمين حامي - 9 - ا - برحمته السابغة للبادي و العاكف 1 1 - وناصر دينه الذي قطعت الآر اء r Y ب بتفضيله فلا مخالف اسكندر الزمان(؛) ٪ ا ا - مهلك أهل البغي و العدو ان جامع ؟ ا- كلمة الايمان مفرق عبدة الاوثان
10 10 - صاحب السيف و القلم والر اية و البند (90) 17 ا - و العلم سيد ملوك العرب و العجم IV ^1 ا - البرين والبحرين خادم الحرمين الشريفين 9 19-ابو النصر قانصوه الغوري( 9 (99) خلد الله r.
| Y-و اعو انه وجدد له في كل وقت نصر ا وملكه قناطر البسيطة بر ا وبحــر ا بمحمد و اله في فصل الاعذار المسطر بهامش باطنه يمنة فصــل الجريـــان المسطر

Y Y - تلو كتاب الوقف المسطر باطنه من الاحاطة والعلم والاعذار المشروح في الفصل المذكور على ما نص وشرح فيه لدى سيدنا مو لانا





 فريد العصر
والاوان قاضي القضـاة سري الدين لسان المتكلمين(^•1) حجة
 و المعربين كنز الحفاظ و المحدثين خاتمة الفقها والمجتهـين قامع المبتـدعين
Y. المجادلين محيي سنة سيد المرسلين قاضي المســلمين خالصـــة اميـر المؤمنين ابي البركات عبد البر ابن الثحنة (1") الحنفي الناظر في الاحكــــام الشر عية

Y Y. بالديار المصرية وسائر المـاللك الشريفة الاســـلمية وشـــيخ الثــيوخ
 الشريفة السنية
 الانيا و الاخرة و افاض نعمه عليه و اجرى الخيرات دايما على يديه ورحم「^. اسلافة الكرام و افاض عليهم مناكب المغفرة والآكرام بمحمد و اله ثبوتا شر عيا بشهادة من اعلم له تلو رسم بشهادة اعلام التادية 9 ب. و القبول على الرسم المعهود في شانه وليشهـ على نفسه الكريمة حماها الله تعالى وحماها وصانها ولى ور عاها وسكن مصـالح البرية سعايا بذلك . . . النقض والابر ام وذلك في اليوم المبارك
$\qquad$ د/ محمد محمود العناقرة، ود.عودة رافع الثنراعة: وثيقة استبدال

## اس. مُسْتَهِل شُهُر رَجَب الَحَرام المُرحَّب

Y Y. سنة عشر وتسعمائة انه ثبت انفا لديه احسن الله تعاللى اليه على الوضـع الشرعي و القانون المحرر المرعي بشهادة من اعلم له تلو

سّ. رسم شهادته اعلام التادية و القبول على رسمه المعهود في مثلهة ادنـــى فصلي الاعذار الاخرى المسطر احدهما ادنى فصل المسو غات צ ؟. المذكور وذلك ادنى فصل الاعذار المثبت عليه فيه ما تضمنه الفصـلن المذكوران من اعذار كل من مو لانا المقر الاشرف و السيفي قيت هـ. اتابك العساكر المنصورة ومو لانا المقر الاشرف النتقي ازدمـــر دو ادار كبير اعز الله انصـار هما ومو لانا المفر الاشرف المحبي ابن اجا צח. الحنفي عظم الله تعالى شانه في مـا تضمن فصل المسو غات المـــذكور وفيما ترثب على ذلك من ملك ووقف و استبدال وتبايع على مـا نص وشرح VV W. في كل من الفصول المذكورة وثبت انفا لديـــهـه ادام الله تعـــالى ايامـــهـ و اجزل النعم على فهامه و اعلم له تلو رسم شهادته اعلام ^ــ التاديـة و القبول على الرسم المعهود في مثله ادنى اسجال التتفيذ المسطر وفي اعلاه اشهادان في الحكم المقرر سيدنا العبد الفقير qـ. الى الله تعالى الشيخ الامام العالم العلامة شمس الدين شرف العلما اوحد الفضـلا مفتي المسلمين ابي اللطف محمد الخطيب الحنفي - ع. خليفة الحكم العزيز بالديار المصرية ايد الله تعـــالى احكامـــه ولعلمـــهـ المسمى في الاسجال المذكور على نفسـه الكريمة بجميع مـا يشـار اليــــه فــــي الاسجال

1 §. المذكور على ما نص وشرح فيه و هو مؤر خ بالثّامن عشــر مـــن ذي الحجة الحر ام سنة سبع وتسعماية ثبوتا شر عبا اتصل بـه بمقتضـاه الحكم ץ ₹. بموجب مضمون الوقف ومضمون فصل المسو غات المنبه عليهما فـــي
 $\qquad$
حجة الوقف المذكور على النص المنهي والثرح المعروف r \&. بالاشهاد الكريم المسطر بطانه اعلاه المنسوب الى العبد الفقير الــى اله تعالى الثيخ الامام العالم العلامة اقضى القضـاة كريم الدين ؟ \&. مفتي المسلمين مفيد الطالبين ولي امبر المؤمنين ابي الجود عبد الكريم ابن الاكرم الحنفـي خليفــة الحكـــ العزيــز بدمشــق المحروســـة ادام اله تعالى........

0؟. المؤر خ رابع عشر من شعبان المكرم سنة خمس وتســعمايه اتصـــالا شر عيا و اتصالا انفا مضمون كل من التبايع و الاستبدال المذكورين §؟. من سيدنا مو لانا قاضي القضـاة شيخ الاسلام الثــهابي ابــن الفرفــور
 بحارة الحو انيت ......

EV وقف المرحوم السعيد الثهيد الملك الاشرف قايتباي سقى الله تعالى..... من جملة الحريق(؛ ' (الو اقع بدمشق.
^^. الـحروسة في ليلة التاسع و العشرين من شهر رمضــــان ســـنة تســـع وتسعماية و عدة بالثمالي البيع والاستبدال المنبه عليهما في ثلاثة وخمســـون حانوتا اثثان وثلاثون منهم و احد و عشرون. 9 §. حانوتا شمالية (اسر ابا) ويشهد لمقام مو لانا شيخ الاسلام الشامي المنوه
 الدمشقي المعروف
 المسطر بهامش باطنه باطنه اعاليه المؤر خ بسابع شو ال سنة ثمان وتسعماية و اتصل به اتصـالا شر عيا
$\qquad$ د/ محمد محمود العناقرة، ود.عودة رافع الشراعة: وثيقة استبدال 10. انتقل الى ملك مو لانا المقام الشريف الامام الاعظم الســلطان المالـــك الملك الاشرف ابي النصر قانصوه الغوري نصره اله تعالى نصر ا عزيــز ا وفتح له فتحا مبينا or ملك وقف شرعي على مصـالح مدرستّه المسجد الجامع وعلى قبر الثـــريف والخانقاه(1) (10)
ror و المكتب و السبيل المعروف بذللك بانشائه وعمارتـــه الكائنـــة بالـــديار المحروسة بالجر ائشي في حادي عشر الكحرم الحر ام سنة عشر وتســعماية

〔 ع. مضمون كتاب وقف السلطان السعيد الثهيد الاشرف قايتباي ســقى اله تعالى عهه صوت الرحمة و الرضو ان الجامـع لمستحقات هلالية و ار اضي 00. خر اجية من جملتها الحو انيت الكائنة بدمشق المحروسة تحت قلعتها التي عدتها اربعة وستون حانوتا المؤر خ باطنه بالثامن والعشرين من شهر ربيع ها الاخر سنة .... اتصـالا شر عيا بالبيانات الثـــرعية وحكمـــه ادام اله تعالى ايامه و انفذ اقضيته و ابر امه و اسبغ عليه
 و الجريان وما شمله البيع و الاستبدال المنبه عليهما....... 0^. الحو انيت التي عدتها يومئذ ثلاثة وخمسون حانوتا في مـا شرح اعـــلاه في وقف مو لانا المقام السلطان الماللك الملك الاشرف ابي النصر قانصوه 09. الغور ي خلد اله تعالى ملكه وسلطانه ونصر جيوشه وجنوده واعو انــــهـ دون وقف مو لانا السلطان السعيد الشهيد الملك الاشرف قايتبـــاي ســقى اله
تعاللى

- • . عهزه صوب الرحمة و الرضوان وباستمر ار انسحاب يده الشريفة عليها
 تجهيز وقفه الشريف المنبه عليه فيه حكما صحيحا شــرعيا تامـــا معتبـر ا مرضيا مسيو لا في ذللك ......
ا7. مستوفيا شر ايطه وو اجباته المحررة المر عية مع العلم بـــالخلاف فيـــهـ و الخلاف في ذللك و اشهد على نفسه الكريمة حرسها الله وصـانها ور عاها Y Y اعلاه المؤر خ بخطه الكريمة شرفه اله تعاللى و اعلاه وزاد في شرفه و علاه ז7. حسبنا الله ونـع الوكيل وصلى الله على £ . سيدنا محمد و الهه وصحبه وسلم اشهدني على نفسه الكريمة حرمها اله تعالى 7. وحماها وصـانها ور عاها وسكن في مصـالح البرية جهـــدها ومســــاهاها سيدنا ومو لانا العبد الفقير الى الش تعالى الثيخ الامام العالم العامل العلامـــة الحبر البحر الفهامة

77. المحقق المدقق الحجة المجتهد الاوحد العمدة الخاشع("1") الناسك القدوة
 المجتهـين (l')

و. TV شيخ الصلاة وملك العلما والاعلام محرر القضايا والاحكام صدر مصر و الثام ماضي النقض والابر ام سيبويه زمانه 1^. فريد عصره واو انه قاضي المسلمين خالصة امير المؤمنين ابو البركات عبد البر بن الثحنة الحاكم الحنفي المنوه باسمه الكريم اعلاه ادام اله تعــــالى ايامه
79. الز اهرة وجمع لـه من خيري الدنيا والاخرة واحسن اليهـ واســـبغ نعـــــهـه عليه بما نسب اليه في اسجاله المسطر أعلاه على النص المشروح بأعاليه .V. فشهدت عليه بذلك في تاريخ المحرر اعلاه وكتبه
$\qquad$ د／محمد محمود العناقرة، ود．عودة رافع الثشر اعة：وثيقة استبدال
 و انفذ اقضيته و احكامه وأحسن إليه و اجرى الخيرات على يديه VY فشهدت عليه به وكتب Vr V६．V\＆وبذلك اشهدني ادام الله تعالى حال ايامه الز اهرة وجمع له من خيــري
 تاريخه وكتب

محمد بن جلال الغزي الحنفي ．vo

والاخرة و．V7．وبذلك اشهدني ادام الله تعالى ايامه الز اهرة وجمع له من خيري الــدنـيا و الاخرة واسبغ نعمه في الدارين عليه فشهدت عليه بـه في تاريخه وكتب علي محمد عباس اللسلي ．VV

 سلفه

V9．V9．الكريم فشهدت عليه به في تاريخ وكتب احمد بن علي．．．．الحنفي －＾．．وبذلك اشهدني ادام الله تعاللي ايامه واعز احكامه و انفذ قضيته و ابر امه وملا من الخيرات صحائفه ويديه و اسبغ نعمه في الدارين عليه ورحم سلفه 1 1．الكريم فشهدت عليه به في تاريخه وكتب ．AY
ケヶ＾．وبذللك اشهني ادام الله تعالى ايامه و اعز احكامه و انفذ اقضيته و ابر امه
 تاريخه

وكتبه
 محمد بن .......

 الوقف، وأنه كان له دور كبير في فساد الأوقاف وضياعها، مع أن الفقهــاء كانوا متشددين في قضية الاستبدال، وكانت حجتّهم أن الوقف مــن أبــي أبـرز

 مصلحة الوقف، إذ ليس من المصلحة أن نبقى العقارات تالفة أو محروقة أو
 المنفعة.

ومن أجل مصلحة الوقف ور غبة السلاطين والأمر اء بزيادة ثــــرو اتهم وأملاكهم تحت غطاء شرعي تمتل بالاستبدال وذلك بالاستيلاء على الوقف، و عليه تأتي هذه الوثيقة النادرة التي بين أيدينا والتي أخذ الباحثّان وقتّا فــــي قراءتها وتحليلها كنموذج من النماذج العديدة من وثائق الاستبدال التي جا جاء كشاهد على مجريات الأحداث مع نهاية عصـر دولــــــة المماليــك الثانيـــة
 الأوقاف، وتراجع مؤسسة القضاة بتساهل القضاة بالحكم بالاستبدال وفســاد مؤسسة القضاء.

## * نمـاذ من صور وثيقة الاستتبدال




د/ محمد محمود اللناقرة، ود.عودة رافع الثثراعة: وثيقة استبدال


## الهو امش:

(1) سجل حجج أمراء وسلاطين، دار الوثائق القومية، القاهرة، مصر، حجة رقـــوY، YY، فلم رقم (T).




> الوثيقة لم يسبق نشر ها. الباحثان.








(Y) ( ابن عابدين، حاثية رد المحتار على الار المختار شرح توير الأبصار، ج؟، ص 0.





(17) المقريزي، الخطط، جـ العلمية، ص \& צ!؛ العناقرة، المدارس في مصر في عصر دولة المماليــك، ص

$$
.10 r-10 r
$$

.V. محمد أمين ، الأوقاف والحياة الاجتماعية في مصر، ص، ( V V)


$\qquad$ د/ محمد محمود العناقرة، ود.عودة رافع الثنراعة: وثيقة استبدال
(9 1) ابن خلدون، مقدمة ابن خلدون، الجزء الأول من تاريخ ابن خلدون المسمى ديــوان

(r.) ابن خلدون، مقدمة ابن خلدون، الجزء الأول من تاريخ ابن خلدون المسمى ديــوان

المبندأ و الخبر في تاريخ العرب و البربر ، ص 9 ٪ 0؛ الحجي، السلطان الناصــر
محمد بن قلاوون، ص VY؛ العناقرة، المدارس في مصر في مصر فــــي عصــر دولة المماليك، ص • 7 1 1 .
( (Y) ابن كثير، البداية و النهاية، جـ rar صو rat
(Y) المقريزي، الخطط، جـ

الإسـلامي بمصر في العصر المملوكي و إنسهاماته النربوية، مجلة التزبية، جامعــــة
الأزهر، ص Ar.
.lV البيومي، المصـادرات، جـ


الإسـلامية، جـ
(YV) هذا أحد الثعر اء هو المعروف بالسلموني هجا عبد البر بقصيدة مطلعها:
فشا الزور في مصر وفي جنباتها ولما لا و عبد البر قاضي قضـاتها

 (أحمد الدميري، قضاة مصر في القرن العانر وأو ائل القرن الحادي عشر، مخطوط (Y (Y)


(Yq) المقريزي، الخطط، جـ
(r") المقريزي، الخطط، جـ
 .Yo



الاجتماعية في مصر، ص \& \& ب؟؛ الخولي، الاستبدال واغتصـاب الأوقاف "دراســة
وثائقية"، ص ب ז.
" المقريزي، الخطط، جـ
در اسة وثائقبة "، ص ؟ \&.
(६؟) عبداللطيف إبر اهيم، من الوثائق العربية في العصور الوسطى وثيقة استبدال، ص
ه، ד، A.
(ro) عبد اللطيف إبر اهيم، من الوثائق العربية في العصور الوسطى وثيقة استبدال، ص
(7ヶ) عبد اللطيف إِر اهيم، من الوثائق العربية في العصور الوسطى وثيقة استتبال، ص
(rv) عبد اللطيف إبر اهيم، من الوثائق العربية في العصور الوسطى وثيقة استنبال، ص


 ذا الرياستين الفضل بن هارون قد أعلـد دون غيره وسماه القلم الرياسي ، ولعله إنما سمي الرياسي لما نتقام من اختصاص الكتب السلطانية به أخذا من الرياسة. القلقشندي، صبح الأعثـــى فــي صـــناعة
الإنشاء، جr، ص ص• . .



$$
\text { و اغتصـاب الأوقاف، ص } 119 .
$$




الانشا سطر £؟ ا. شي سطر • (1، سطر 9٪!.

$\qquad$ د/ محمد محمود العناقرة، ود.عودة رافع الشراعة: وثيقة استبدال

شرايطه سطر ؟ (1) سطر (7.



( انظر نص الوثيقة، سطر (٪V)




 يطمع فيه النظار، يقول ابن عابدين في ذلك: "ويجب أن يزاد آ آخر في زماننا أن يستبدل بعقار لا بدر اهم ودنانير فإنا قد شاهنا النا النظار يأكلونها وقل أن يشتري
 انظر نص الوثيقة، سطر r با ا وما بعده.

/ / /

(0٪) ابن طولون، مفاكهة الخلان في حو ادث الزمان تاريخ مصر والثـــام ، ق ا، ص (YV) انظر نص الوثيقة، سطر
(00) انظر نص الوثيقة، سطر V\&.


 المغاربة وأماكن أخرى. وحرق أيضنًا سوق الثيخى في صبيحة يــوم الأربعـــاء


 من خلاف ما بين زعر الثـاغور وزعر الحارات الأخــرى فــي دمشــق ســـنة
O.Y/09. 1
 من خلاف ما بين الزعر في دمشق، وما حدث من حريق في سوق الفراء الخشنة.


 أو اخر العصر المملوكي، ص r ب • ا
هناك خطأ واضح في تصوير الحجة بدار الوثائق القومية بالقاهرة، حيث تم التعامل OV مع الظهر باعتباره الوجه واعتبار الوجه ظهرًا، وصحة الأمر تتضتح من نواريخ النصرفات القانونية، وقد قمنا بنشر النص وفقا للتزنيب السليم.
O^ بداية وجه الحجة مطموس و غير واضتح، وربما كان هناك در ج مفقود. (09) يطلق لقب سيدنا ومو لانا على كبار رجال العلماء من رجال الــدين و الصـــالحين،
 شعبيًا على أئمة الدين منذ أو اخر عصر ســـلاطين المماليــك؛ الباشـــا، الألقـــاب

ص
 القلعة كما ذكر ابن فضل العمري على ضفة الو ادي، حيث تخرج إليها من جو انب المدينة من أمتعة الجند فتباع في أيام المو اكب وأصبح سوق الخيل مركز الحيـــــاة
 والأمر اء و النجار يتزكون حو انيتهم شيئًا فشيئًا ضمن الأسو اق، ويأنون مجتمعــين تحت القلعة وعلى الطرقات الموصلة إليها. ابن فضل العمري، مساللك الأبصـــار الار من مماللك الأبصـار دولة المماليك الأولى، صس (1 1؛ الغزي، الكو اكب الســـائرة،

 عصر المماليك و العثمانيين، صرهr، ror ror
(7) سوق القشاش ذكره ابن المبرد في كتابه ثمار المقاصد في ذكر المساجد بأنه بقـع تحت القلعة ويوجد فيه جامع يقال إنه عمري ويسمى هذا السوق بسوق القشـاثـــين

لبيع هذه المادة فيه، وهو يقع إلى جانب سوق الخــراطين. ابــن المبـرد، ثـــــار

وتعليقات، ص ד7٪.
(TY) سوق الزلابية هو في الأصل جسر الزلابية الذي صرف اسمه العوام اليوم فقـــالوا سوق الزوابلية ولهذا السوق جسر على بردى. ابن اللمبرد، ثمار اللعقاصد في ذكر المساجد، ص
(Tّ) هو قاضي القضاة شهاب الدّين ابو العبّاس احمد بن محمود بن عبد الهَ بن محمــود







 ص.r.--199




 الجمال والعمران، وسمي بالبيمارستان الكبير لضخامته ولتميزه عن البيمارســــانـان الصغير في دمشق، وقد أوقف نور الدين زنكي هذا البيمارستان لكافة المسلمين،



 أحمد عيسى، تاريخ البيمارستان، ص ( I Y؛ للمزيد انظر، هياجنة، البيمارســـتانات

(77) الحرمين الشريفين في مكة المكرمة و المدينة المنورة في بلاد الحجاز، وفيها البيت المحجوج المحجوب، ونبي هذه الأمة وشفيعها سيدنا محمد صلى الش عليه وسلم. ابن فضل الله العمري، مسالكك الأبصار في ممالك الأمصار دولة المماليك الأولى،
ص0צ ו-דצ ו.

TV
 997 تصديق القاضي على شهادة الثاهد الثاني.


 ص


 الجو امع التاريخية التي لم تشتهر كثيرًا، يقع في الجانب الغربي من القلعة، أنشـــأه
 ودفن في تربته التي أنثشأها مع الجامع، وتم تجديد حرم المسجد في العهـة العثماني عام ^. . (هـ/ 099 ام من قبل سنان آغا الينكنجرية. ابن مبرد، ثمار المقاصد في

 جريان العين في الوقف بالاطلاع على وثيقة الوقف، وبعد إقرار المختصين بحالة

 VY V (V६) .

الغوري، وو لاه كتابة السّز بالقاهرة عوضا عن ابن الجيعان في أول ولايته ســـنة


 عندما دخل السلطان سليم إليها أكرمه وعرض عليه وليه وظيفته فاستعفى منها وأعتذر بكبر سنه وضعف يديه، ثم سأل السلطان سليم الإقامة بحلب فأجابه وعاد واد معه الى

 Vo تصديق القاضي على شهادة الثاهدين. (VT) المقام من الألقاب الخاصة بالملوك. واصل المقام في اللغة اسم لموضع القيام أخذًا
من قام يقوم مقامًا. القلقتنندي، صبح الأعشى، جه، صז7 §.

تعتبر هذه الألقاب من الألقاب الفخرية والرسمية التي كان يلقـبـب بهــا الســـطـان
 أمين، وثيقة وقف السلطان قاتيياي على المدرسة الأششرفية وقاعة السلاح بدمياط،


VA تصديق القاضي على الثهادة.
(V9) سوق الجمعة يقع في منطقة الصالحية حيث يوجد فيها مسجد التكربي. ابن المبرد،


 استعمل الفقهاء لفظ الحكر للالالة على ثلاثة معان هي الأجرة اللاعقررة على على عقار
 بموجبه تأجير أراض وقفية إجارة طويلة، وهذا المعنى هو الأكثر شــيو عا عـا
 للمزيد انظر : قرعوش، حق الحكر تحكير الأراضي الوقفية، مجلـــــة الدراســــات، ص^^؛؛ العناقرة و الربيدي، وثيقتا أوقاف الخواجا محمد الكريمي في القاهرة، مجلة جامعة طيبة للآداب و العلوم الإنسانية، ص • ( + ج.



المفهوم، فهو لقب مشترك بين رجال السيف و القلم. فهو مــن ألقـــباب ســـلاطين المماليك والعلماء. الباثا، الألقاب الاسلامية، ص. صqب؛ محمد أمين، فهرست وثائق القاهرة، ص ^ی
(AY) العلامة هو العالم للغاية والمتهكن من علمه، وهو من ألقاب العلماء وكبار العلمـــاء



الأعشى، جه، صov.
(A乏) الأوحد: من الألقاب التي حدث تفاوت كبير في استعمالها في العصر المملوكي، فهو


 (10) أوحد الفضلاء: من ألقاب العلماء، وربما استعمل في غيرهم من أربـــاب الأفــلام

 . 19
(AT) هو عبدالكريم بن علي المجولي الثافعي، من السادة العدول، ومن كتاب مســتندات
 مصر بعد أن أفرج السلطان سليمان الأول عن الاسرى المصريين. عبـــداللطيف
 القاهرة، صغ9 \&.
تصديق القاضي على الثهادة. ^^ علامة القاضي الموثق وباقيها مطموس. 99 أسطر مطموسة.

- 9 تصديق القاضي على الشهادة.
(9) يطلق على الكبار في السن وكذلك على العلماء، وفي العصر المملــوكي اســـتخدم
 الألقاب الإسلامية، صغ چץ-

 الذي حاز حجية الثيء اللمقىى به فلا يمكن التعرض لنقضهه، وإذا حكم بثبـوتوت
 هامش "V" للمزيد انظر : عبداللطيف إِراهيم، التوثيقات الشر عية، ص.ریץ ومـــا بعدها.
(T) القدوة من ألقاب العلماء و الصلحاء، وهو بمعنى الاسوة حيث يقال فلان قدوة يقتدى
به. القلقشندي، صبح الاعشى، ج،، صّז.
 فيلبس اليوناني، وهو اللي يؤر خ بظهوره على الفرس و وغلبته إياهم فقـ ملك الثاليام

الأعشى، جד، ص זّ.
(90) البند هو العلم الكبير وهي كلمة فارسية معربة. ابن منظور، لســان العــرب، جّ،
صעV9.
(97)هو قانصوه بن عبد اله الجركسي السلطان الملك الأششرف المشهور بالغوري وجعل



 أرض المعركة، وضاعت جثته تحت سنابك الخيل. الغزي، الكو اكب السائرة، جا،
صصะ.

 بالأثشياء على حقائقها لحدة ذهنه وصحـة حدسه؛ و والمحققي نسـبـة اليــه للمبالغـــة.

$$
\text { الققتشندي، صبح الاعشى، ج،، ص } 7 \text {. }
$$

(99)المدقق: هو الذي ينعم النظر في السسائل ويناقشها بدقة، وهو من اثهر ألقاب العلماء و التضاة في العصر المملوكي . البانشا، الألقاب الإسلامية، ص7 7 ٪.

الالسلادية، ص TOV-YOT.
(1 (1) الـحدث والمراد به من يتعاطى علم حديث النبي صلى الهـ عليه وســـلم بطريــق الرو اية والدراية، والعلم بأسماء الرجال وطرق الأحاديث، والمعرفـــة بالأســـنـيد

 ونحو ذللك. القتقنندي، صبح الأعشى، جّ، صVV• (1؛ الباثشا، الألقاب الإسلامية، صصنr.
(
بالذات عنهم. الباثا، الألقاب الإسلامية، ص r.r.

 مصر المملوكية أواخر القرن التاسع الهجري / الخامس عشر الميلادي. الباثـــا،


العلماء ورجال الفتوى. الباشثا، الألقاب الإسلامية، ص ص^٪\&.


 القضاة لان صاحبه يتقصى حقيقة القضايا والأحكام. الباحثان.
 الجملة تعميما للمدح؛ ويجوز ان يراد العلماء بعلم الكلام وهو اصول الـــدين، لأن أصحابه هم ارباب النظر الدقيق والبحث لدقة متعلقة. القلقشندي، صبح الأعشــى، لان

$$
\text { ج"، ص9 } 7 .
$$


العلماء" و"لسان المتكامين". الباشا، الألقاب الإسلامية، صrov.
(•(1) علم النحاة: من ألقاب أكابر أهل العلم ويقال علم العلماء والإعلام، وأيضًا يقــال الا

(111) هو أبو البركات عبد البر بن محمد بن محمد بن محمد بن محمد بن محمود سري

الدين أبي البركات بن المحب أبي الفضل بن الـحب أبي الوليد، المعروف بـــابن
 إلى القاهرة، وقد درس على أيادي عدد كبير من شيو خ عصره و اشـــتغل بعلــو وم عدة. تولى ڤضاء حلب ثم قضاء القاهرة، وصـار جليس السلطان قانصوه الغور وري وسميره. وصنف كتباعديدة، منها (غريب القران وتفصيل عقد الفرائد والـــذائر الأشرفية في الغاز الحنفية) وقد عزله قانصوه الغوري من منصب قاضي القني



( أنثأها الأمير سيف الدين شيخو العمـري بحــي القلعــة فـــي القــاهرة، عـــام

 دارة، وترك أمو الًا جزيلة وحو اصل كثيرة ودو اوين في ســـائر الــبـلاد المصــرية






 ( القصة ( القي الطلب أو الالتماس أو الثكوى أو العريضة، يرفعها صـاحب الحاجــة إلى السلطان عن طريق موظف خاص هو " قصـة دار"، وهي أيضنًا التماس يرفعه المبدل للوقف إلى قاضي القضاة. يطلب منه فيه إنذه الكريم لأحد نو ابه لللظر في


 طولون في كتابه مفاكهة الخلان: "وفي ليلة الأحد خامس عشرة الـا



أبواب القلعة، ونهب ما سلم من الحريق، وذهب مال كثير وأثناث". ابن طولــون،

( 1 ( الخانقاه كلمة فارسية أصلها خونكاه ومعناها بيت وقيل إنها الموضع الذي يأكل فيه
الملك. و الخانقاه بالكاف وهي بالعجمية ديار الصوفية، وحدثت في الإنســلام فــــي
حدود الأربعمائة من سنين الهجرة، وهي زو ايا للصوفية ينقطعون فيهـيـا للعزلـــــة
و العبادة. المقريزي، الخطط، جـ


 نائب الثام، وعلى رؤساء النصارى كالبابا و البطاركة. الباشثا، الألقاب الاسلامية، ص. صV.
( المجته: من ألقاب العلماء، و المراد به في الأصل من يستتبط الاأحكام الثــرعية من الكتاب والسنة والإجماع والقياس. القلقشندي، صبح الأعشى، جّ، ص صپ.

## قائمـة (المصـادر و المر اجع

أولاً: المصادر الوثائقية:

- سجل حجج أمر اء وسلاطين، دار الوثائق القومية، القاهرة، مصر، حـر حجة رقم MYV، فلم رقم (I ).

ثانيًا: المصادر المطبوعة:
 الز هور في وقائع الدهور، طّ، © ج، تحقيق محمد مصطفى، مطبعة
 - ابن أبي اصيبعة، موفق الدين أبي العباس أحمد بن القاسم بن خليفة


$$
\text { تحقيقنز ار رضا، بيروت، مكتبة الحياة، لبنان، } 970 \text { ام. }
$$

- ابن الأثير، أبو الحسن عز الدين علي بن أبي الكرم محمد بن عبد
 التاريخ، د.ط، دار صـادر - دار بيروت، بيروت، لبنان، 977 (م. 97 م.

 مصطفى عبد القادر عطا، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان،帛
- ابن الفرات، ناصر الدين محمد بن عبد الرحيم، (تح.^هـ|


$$
\text { الأمريكية، بيروت، } 9 \text { ٪ ام. }
$$

- ابن القاضي، أبو العباس أحمد بن محمد المكناسي،

 أسماء الرجال، طا، تحقيق محمد الأحمدي أبو النور، دار الثران الثران، القاهرة، والككتبة العتيقة، تونس، 9 C 1 ام.
- ابن حجر العسقلاني، شهاب الاين أبو الفضل أحمد بن علي (ت) الكتب الحديثة، طّ، مصر، 977 امر 1 ام
 خلاون وهي الجزء الأول من تاريخ ابن خلاون الدن السنمى ديون
 الشأن الأكبر، ضبط المتن ورضع الحو اشثي و الفهارس، خليل شحادن اليرة،

- ابن خلكان ،أبو العباس شمس الاين أحمد بار بن أبي بكر (ت681هــ/282م)، وفيات الأعيان وأنباء أبناء الأعيان، تح إِيسان

 أحكام الأوقاف، ط1، ضبطه وصحده محمد عبد السلام شاهين،

منشورات دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، 999 ام.

- الخلال، أحمد بن محمد بن هارون، (ت الآهـ/ الشّوم). كتاب
 وتحقيق عبد اله بن أحمد بن علي الزيد، مكتبة المعارف، الرياض،
9入1م.
- ابن طولون الصالحي، شمس الدين محمد بن علي بن أحمد (ت (ت 90هـ/ 7 § 0 (م)، القالئد الجوهرية في تاريخ الصالحين، تحقيق

محمد أحد دهمان، مطبوعات مجمع للغة العربية بدمشق، .9 19 م. مفاكهة الخـّان في حوادث الزمان (تاريخ مصر الشام)، تحقيق محمد مصطفى، وزارة التقافة والارشاد القومي في مصر، المؤسسة اللصرية العامة للتألفض والتثرجمة والطباعة والنشر، القاهرة، 1962م.
 المحتار على الاّر المختار، شرح تنوير الأمصار لخاتمة المحققين مع تكملة ابن عابدين لنجل المؤلف، دراسة وتحقيق وتعليق الشيخ عادل أحمد عبد الموجود والثيخ علي محمد معوض، قدم له وقرظه الالكتور محمد بكر إسماعيل، دار عالم الكتب، الرياض، المملكة العربية السعودية، طبعة خاصة،
 رد المحتار على الار المختار شرح نتوير الأبصار، دار الفكر، بيروت، ...

- ابن فضل اله العمري، شهاب الدين أبو العباس أحمد بن يحيى
 المماليك الأولى، دراسة وتحقيق كرافولالسكي دوروتيا، المركز الإسلامي للبحوث، بيروت، لبنان، ط1، الوّ، 97 ام.

 دار الحديث، القاهرة، مصر، غ9 99 (م.
 العرب، دار صادر ، بيروت، لبنان، طّ، ع 99 ام.

 اللغة وصحاح العربية، تحقيق أحمد عبد الغفور عطار، دار العلم للملايين، بيروت، طّ، 9V9 ام.
- السخاوي، شمس الدين محمد بن عبد الرحمن بن محمد (ت ب. 9
 عبد اللطيف حسن عبد الرحمن، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان،
ط1، ז . . . م.

، الذيل على رفع الأصر "بغية العلماء والرواه"، تحقيق جوده هلال ومحمد محمود صبح، الدار المصرية للتأليف و الترجمة، مصر، د.ت.

- الغزي، نجم الدين محمد بن محمد بن أحمد الغزي العامري ( ت
 المطبعة الأمريكانية، بيروت، لبنان، 0 ٪ ام.
 القاموس المحيط، مؤسسة الرسالة، بيروت، ط ا، 9 ام. 9 • - القاضي، عبد الباسط، زين الدين بن عبد الباسط بن خليل بن شاهين الظاهري، (ت•بوهـ/٪ ا0ام). نيل الأمل في ذيل الدول، طا، تحقيق عمر عبد السلام تدمري، المكتبة العصرية، صيدا، بيروت، . ${ }^{r \cdot .}$ r
- القلقشندي، أحمد بن علي، (ت (ا
 عليه وقابل نصوصه: محمد حسين شمس الدين، جه، شرحه وعلق عليه وقابل نصوصه: نبيل خالد الخطيب، جى، تحقيق يوسف علي

طويل، دار الفكر، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، ط1، 9AV ام.

- ابن المبرد، يوسف بن بدر الدين أبي عبداله الحسن بن شهاب الدين
 المساجد، والذيل عليه، تحقيق محمد أسعد طلس، المعهد الفرنسي بدمشق، مجموعة النصوص الشرقية، بيروت، لبنان 9 ٪ 9 (م. - المقريزي، تقي الدين أبو العباس أحمد بن علي بن عبد القادر
 والآثار المعروف بالخطط المقريزية، طا، تحقيق محمد زينهم
ومديحة الشرقاوي، مكتبة مدبولي، القاهرة، 9191م).

، السلوك لمعرفة دول الملوك، طا، (تحقيق محمد $\qquad$
عبد القادر عطا)، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، 99V ام.
 تحقيق مارسدن جونس، مؤسسة الأعلمي للمطبوعات، بيروت، لبنان، د. ت.

ثالثًا: المراجع:

- إبر اهيم، أحمد، كتاب الوقف، مكتبة وهبة، القاهرة، مصر، 9 § 9 ام. - أحمد عيسى، بك، تاريخ البيمارستانات في الإسلام، بيروت، لبنان، دار الرائد العربي، ط2، 1919.
- أمين، محمد محمد، فهرست وثائق القاهرة حتى نهاية عصر سلاطين
 نماذج، منشورات المعهد العلمي الفرنسي للآثار الشرفية بالقاهرة،
9 9 ام.


مجلة كلية الآداب جامعة القاهرة المجلد (VA) العدد (0) يوليه 1^.1

العربية، القاهرة، • 9 ام.
الباشا، حسن، الألقاب الإسلامية في التاريخ و الوثائق و الآثار، دار
النهضة العربية، مصر، 9VA ام.

- الحجي، حياة ناصر، السلطان الناصر محمد بن قلاوون ونظام الوقف في عهده مع در اسة وتحقيق وثيقة وقف سرياقوس، مكتبة
الفلاح، الكويت، طا، سر9 ا .
الثقافة العلمية، الإسكندرية، 997 امر.
- الزحيلي، وهبة، الوصـايا و الوقف في الفقه الإسلامي، دمشق، دار

$$
\text { الفكر ، ب9 } 9 \text { ام. }
$$

- الشربيني، البيومي إسماعيل، مصـادرة الأملالك في الدولة الإسلامية عصر سلاطين المماليك، تاريخ المصريين، الهيئة المصرية العامة
للكتاب، مصر، 99V 1م.
- الشرعة، عودة رافع، أوقاف المرأة في دمشق في العهد الأيوبي، دار

- الشهابي، قتيبة، معجم دمشق التاريخي، منشورات وزارة النقافة، دمشق، سوريا، 1999 .
- عاشور، سعيد عبد الفتاح، العصر المماليكي في مصرو الثام، مصر، .1970
- 

 - العلبي، أكرم حسن، دمشو بين عصر المماليك و العثمانيين (7-

194 $\qquad$ د/ محمد محمود العناقرة، ود.عودة رافع الثشراعة: وثيقة استبدال
 و اقتصادية، الشركة المتحدة للطباعة والنشر، دمشق، سوريا، ط1،

$$
.19 \wedge r
$$

- علي، محمد كرد، خطط الشام، دار العلم للملابين، بيروت، لبنان، ط

العناقرة، محمد محمود، المدارس في مصر في عصر دولة المماليك

 بمصر، 10 . 10

- فهمي، عبد الرحمن، النقود العربية ماضيها وحاضر ها ومستقبلها، المؤسسة المصرية، القاهرة، 97 (م. 9 ام. -

- 


. .

رابعًا: المر اجع المثترجمـة: - كارل واتسينجر، كارل ولتنسينجر، الآثار الاسلامية في مدينة دمشق، تعريب عن الألمانية قاسم طوير، تعليق عبد القادر الريحاوي، الطبعة

المعربة دمشق، 9 ٪ 19 م.
خامستًا: الرسـائل (لعلّمية:

- هياجنة، سهيل علي ذيب، البيمارستانات في العصرين الأيوبي

مجلة كلية الآداب جامعة القاهرة المجلد (V^) العدد (0) يوليه r.1^

$$
\begin{aligned}
& \text { ماجستير غير منشورة، جامعة اليرموك، الأردن، r بام } \\
& \text { سادسًا: الاوريات: }
\end{aligned}
$$

- أمين، محمد محمد، وثيقة وقف السلطان قايتباي على المدرسة الأشرفية وقاعة السلاح بدمياط، المجلة المصرية للاراسات التاريخية، 9Vo ام.
- السالوس، منى علي، والصديق، سمر عبد الرحمن، الوقف ودوره في الحياة العلمية والتعليمية، النقافة والنتمية، سوهاج، مصر، عدر
(r)،
- سليمان، محمد عبدربه الرسول، نظام الوقف الإسلامي بمصر في

- الشر عة، عودة رافع، الزعر في دمشق في أواخر العصر المعلوكي، مجلة المنارة للبحوث والاراسات، عمادة البحث العلمي، جامعة آل

- عبداللطيف إير اهيم، علي، التوثيقات الشر عية والإشهادات في ظهر الور الوا وثيقة الفوري (ظهر الوثيقة بی 1 أوقاف)، مجلة كلية الآداب، جامعة
 - عبداللطيف إبر اهيم، علي، من الوثائق العربية في العصور الوسطى:
 و97
- عبداللطيف إبر اهيم، علي، وثيقة الأمير آخور كبير قراقجا الحسني، مجلة كلية الآداب، جامعة القاهرة، مجلد 1^، جزء با 1 ، 907 ام.

190 $\qquad$ د/ محمد محمود العناقرة، ود.عودة رافع الثشراعة: وثيقة استبدال

- العناقرة، محمد محمود، الربيدي، فاطمة يحيى، وثيقتا الخو اجا محمد ( (اهو
 تاريخية حضـارية تحليلية، مجلة جامعة طيبة للآداب والعلوم

- قرعوش كايد يوسف ،حق الحكر (تحكير الأراضي الوقفية)، مجلة دراسات، علوم الشريعة والقانون، عمادة البحث العلمي، الجامعة
 سـابعًا: الموسورعات:
- الموسو عة الفقهية، وزارة الأوقاف و الشؤون الإسلامية، الكويت، ط1، . 19 人9
ثـامنا: المقابـلات الثشخصية:
- تم اللتواصل مع الأستاذ الدكتور عماد بدر الدين محمود أبو غازي، أسناذ الوثائق بكلية الآداب، جامعة القاهرة عبر الإيمبل وجاء الرد


